

報新滙總  
THE UNION TIMES.

號六十二百一第門大得律新哥里馬律吉坡星加坡所有發總 (浦春梅人行發聲印智)  
Printed and Published by Boy Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS.  
No. 126, Cross Street, Singapore. 號九十六百二第律得 Telephone No. 269

(新開紙第四千三百九十九號)

日一初月一十申庚次歲年一十七百四千二子孔  
五拜禮日十月二十年九國民華中

廈門賴傳漢陸姓女。李淑。洪家祖傳專科。廈門全島獨一無二。痔瘡者始於人。火毒而成。一重墜刺痛。久則崩潰成漏。若形惡狀。氣血而。速治終成廢。李醫法。不過用刀。然亦低救目前之急。此。墜根。我誠。連秘。雖家。以猛。痛楚。亦屬。余授。此。痔。漏。門治法。無論新。舊。苦。症。病。除。根。帶。用。刀。割。毫。無。痛。苦。限。意。到。片。洲。治。愈。其。多。日。有。症。醫。不。得。法。後。由。本。醫。生。收。功。全。愈。亦。屢。不。少。此。所。生。是。下。體。婦。女。患。者。欲。就。男。醫。為。不。雅。不。醫。終。身。有。此。廢。疾。之。憾。最。為。可。憐。茲。內。人。李。淑。美。仍。精。醫。此。症。乃。家。先。祖。母。在。日。秘。傳。當。有。月。有。與。人。醫。治。下。墜。他。落。子。即。此。精。明。前。來。叻。醫。愈。婦。女。亦。有。月。計。均。愈。該。家。贈。匾。額。刊。刊。報。章。傳。揚。此。亦。士。商。各。界。素。所。聞。也。去。歲。閏。今。已。重。臨。叻。地。恐。病。家。未。及。遇。知。合。此。傳。佈。使。患。者。知。所。問。津。焉。本。醫。后。仍。舊。設。在。哥。打。官。得。力。即。吉。寧。街。門。牌。一。百。廿。八。號。泰。春。聯。二。樓。前。廣。視。症。

洪廷梓女。李。淑。美。謹。白。

本行掛准并備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百五十萬磅 已收本銀七十五萬磅 餘盈積款共有七十五萬磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之款其一年定期者以四厘仙息算六個月定期者以三厘仙半算三個月定期者以三厘仙算以來往短期數則以二厘仙按日計算每六個月該利息銀未及五元無息伸算凡願本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉趾臨面商便妥

英一千九百一十九年四月廿七號

滙豐

囑代辦有利銀行駐叻總代理人兒卜馬德

香港保安保險有限公司

**THE HEUNG ON FIRE & MARINE INSURANCE COMPANY, LIMITED.**  
(Incorporated in Hongkong.)



(各埠代理芳名)

司理	十國英 鄭利軒
此能廣榮助辦	
日葵	
怡保寶成公司	
李什榮	
金保永利興昌	
上平生常電	
錦屏	
馬六甲慶興公司	
邱瑞錦	
亞坡美	
彭城興	
次春和號鄧郭	
子實	
新山黃虎祥狀	
陳植發寶	
師林品公司	
朱紫雲	
接理保險人	
謝家安	

貨物無水火損失之虞  
 諸君垂顧請到  
 北塞中街門牌五十八五十九號  
 上分局四面街外迎歡  
 總局設在香港 永樂街門牌八十八號  
 司理 李國華 鄧日昇

電話一二五五  
各埠分局代理太多不能盡錄  
本叻 協理保務周信生 李子通 英振聲 蘇建香  
協理黃文錫

駐劄理人 黃建庸披露  
程守廷

源 昌 號

星嘉坡大坡中馬吉實得力門牌五號六號



啓者小號現又到有大部一百磅庄花旗樹乳  
 醋以及歐洲貨物并樹乳隨應用各款器具俱  
 一齊廉物市價極廉更也數目可辦以中平  
 蒙諸翁賜顧請一不納茲恐週漏不報故特  
 登告白俾衆週知如蒙賜顧請至本號飲也  
 此佈

△五將各貨類別▽

一十八吋長九吋闊四吋高白漆盆  
一十八吋長十一吋大四吋高白漆盆  
一十六吋長十吋大四吋高白漆盆  
廿四吋六吋鐵輪樹乳車  
二吋四吋鐵輪樹乳車  
歐洲磨餅剪餅刀石  
歐洲人字花靴幼綢絲布  
歐美大小燈杆  
其餘貨物太多不能盡錄

民國八年十二月五號

黃岡明報

因患瘋濕四肢麻木不能舉動

閣下曾患瘋濕骨痛或腎臟酸軟或腰背疼痛或半身  
上如情形將身軀弱個或沾染雜症或瘡疾如  
四川縣西醫張帆又名申賓函謝人而留學京

西  
東  
帆  
王  
將



育章廉士大醫生紅色補丸所賜也茲於課餘之正與敵  
仁書之域爰誌語以誌章廉士大醫紅色補丸曾  
早架坡十庫街章廉士醫生藥局函購每瓶叻銀二元二角  
衛生小書奉送茲有精美衛生小書對於閣下自己  
須寄一明信片註姓名住寄至以上所列地址原班郵寄



康士大醫生紅色補丸得奇效之醫治  
 遂入瘋癲癱瘓或四肢麻木疼痛無不手到病除  
 以諸生之醫証詳刊於左閱之其效有奇出  
 有餘之研科學醫學腦力心神全瘳元復後開新軀身  
 教育界學任變中師各校教員並四川靖國軍今存忽  
 支家 令部中開列人 倥傯精神消磨白濁淋病  
 染濕瀉 臥月餘由離枕 之羅錘疾強服鹽酸尼涅痛  
 已瘳而四肢麻木不仁皮膚感覺盡失大有舉動不能之勢經  
 多虧中西醫生診斷無效  
 一劑均不見效暑假時靜臥  
 家 自省病源以為初保  
 濕病侵身想 體骨不仁也  
 濕水盡除因憶昔年留學  
 濱曾患濕疾自服韋廉士大  
 醫生紅色補丸所愈旋即  
 購該藥一打附至兩瓶似覺  
 漸鬆連服半打行動自如白  
 病若失矣放下打動仍有萬  
 縣中學教員並軍事教育矣  
 今得照常任職身體復原者

而事等在此縣設立一中西醫學社庶吾蜀患沉痾之疾者可同登  
 療治凡血虧弱症以致各症凡經售西藥者均有出售或直向  
 每六瓶十二元郵力在內  
 已或尊夫人或令鄧令愛小兒各症均詳明衛生要道如欲索取只  
 不取分文

韋廉士大醫生紅色補丸



韋廉士大醫生紅色補丸



# 孩小二海上

已藥片得獲神效為安康喜幸矣則如近來上海精舍眼鏡公司徐子剛先生之証書并嬰孩中之一書其面大啟者鄙人之長子夏曾患腹瀉屢請中西名醫各投藥餌均未見效後蒙敝友介紹貴醫生之嬰孩已藥片富於購買一瓶與之試服果見效力又速服二瓶安復原狀又鄙人之次子今夏偶因諸物不食亦投與嬰孩自己藥片無上之劑今寄呈奶目前二兒登入茲此異效殊堪喜慰近見自己藥片之功效無窮造福嬰孩無上之劑今寄呈小影一幀以報德俾使愛子子女名鑒

嬰孩自己藥片乃是英國通用小孩之靈藥可保絕無危害則最幼穉之嬰兒質甚嬌嫩亦可服治熱瀉便閉腹痛肚瀉傷風咳嗽牙痛及四蟲等患如曾處無從購買祈即寄郵藥叻銀九角半星架坡十庫街華康十醫生藥局原班郵奉一瓶可也

自由  
自由  
認直  
免混  
克  
吸  
醒  
神可通  
就是中國主人前  
明藏巴吉律門牌六十三號本公司所製之  
(自由鐘) (鳳凰) (郵票) 各種  
香烟請嘗試之  
中國華強菸草公司謹啟

石叻羅奇生羅致生廣告

奇生三兩庄一莫去包馬嘜包種茶  
 奇生二兩庄一莫去包銀針古勞茶  
 奇生五兩二百包猴嘜銀針馬耳茶  
 致生三兩庄一毫十包奇香茶  
 奇牛四兩庄一莫十包清遠舊茶  
 奇牛八兩一莫十包六安茶骨  
 奇牛三十兩散庄六安茶骨  
 奇生二兩庄柳尖茶  
 福生金線  
 奇生馬仔嘜猪油  
 奇生三星嘜生油  
 茲將商標各種名茶等貨臚列  
 各稱名茶皆色潔淨地消正氣滯煩解渴確有殊  
 功而不耗精滑香濃生津適口已也諸君惠顧  
 按照時價格之克己若外埠來函委辦大幫小幫  
 定當效勞寄到特此佈告并請各商埠諸大商  
 鑒察  
 民國八年三月一日  
 星架坡中街門牌廿七號羅奇生謹啓



庚申年十月初六日

# 何長春

本號專辦中國生熟藥材參茸燕桂揀選真庄丹膏丸散精工良監製工本不計濟世為懷欲盡招徠價當克己恐未週知

愛日登報 幸諸君垂顧

舖在星洲老爺宮前門牌十一號 電話九百一十號

何長春告白

## 大誠公司招徠廣告

民國九年十一月八日

敬啟者敝公司專辦祖國貨品為宗旨辦九八出入口生意如蒙惠顧不論大幫細幫一律歡迎特此佈告

本公司總寫字樓在石叻老爺宮門牌三十二號

一支店在檳榔嶼義興街門牌八號

一大誠行在香港德輔道西門牌九十三號

一大誠行在廣東廣州長堤靖海門

總理 梁德權 謹告

總司理 陳奕世

### 表覽一目綱

第一版	緊要告白
第二版	論說
第三版	本埠新聞
第四版	廣東新聞
第五版	廣東新聞
第六版	廣東新聞
第七版	廣東新聞
第八版	廣東新聞
第九版	廣東新聞
第十版	廣東新聞
第十一版	廣東新聞
第十二版	廣東新聞

### 利華銀行增設貯蓄部宣言

儲蓄諸君航海梯山來南洋操工商業者莫不欲求經濟之發達以維持其簡人之生活然往往有以血汗之資而投諸無用之地者此無他其儲蓄之機關或處耗其金錢於不知不覺中良可慨也本行有見及此特於新歷十二月起增設貯蓄部以便僑胞工商等儲蓄款項凡入款者至少以五元為限利息五釐茲將本行詳細章程揭錄於后俾有心儲蓄者知所從之而踴躍從事焉我僑胞其欲儲蓄者請向本行接洽可也

星嘉坡利華銀行貯蓄章程

（一）每次附銀至少以五元為額至多不得過五千元之數

（二）附貯手續 欲附貯者須將一名片將已之姓名住址及事業列明若不識者須在名片前一公證人之前將已之記號或圖章加蓋於名片上

（三）附貯者須立收條乃得取一入銀部

（四）每一戶口應得一入銀部註明附貯者之姓名

（五）凡附貯及支取銀兩必須將入銀部交到本銀行入銀部凡附貯者註明在入銀部內支取銀兩者須將入銀部交到本銀行入銀部

（六）初次發出之入銀部與應要繼續發出者不取分文但因其失去及破爛而填補者則每本計回半元

（七）若未滿額則附貯人隨時可將銀兩附交但每次附交必須攜帶入銀部俾本銀行收銀人得如數加入部蓋圖章乃將入銀部交回附貯人

（八）凡欲支取附項須本人親身到收或委託人代收或該本人有字據而其字據有下開公證人之一簽字如耶穌教之牧師陸軍兵官裁判官太平紳士或律師若有病則有註册之醫生

（九）凡支取附項其數目必載明入銀部內乃如數交收銀人而收銀人須將其簽在應收銀數之傍

（十）凡附貯銀兩計回利息九釐但每月計取計月最低之結餘為定率凡計回利息不足一元者不在計算之列

（十一）每月計回之利息凡到週年當將加入附項以爲母銀由入銀之日起至一年之期附貯者當將入銀部交到本銀行俾得將利息加入若到期不交則當俟下次時機本銀行收到該入銀部時乃將加入

（十二）凡附貯人欲將其戶口改入往來或定期存款可將該入銀部交到本銀行照辦若欲收回其戶口則須將入銀部交到本銀行俾得將該入銀部計至最近之月尾加入部內然後將全數交回附貯人該入銀部則本銀行收回

民國九年十二月十日 利華銀行告白

有舖出稅要買從便

啟者茲有舖出稅在本坡馬橋頭勿基律門牌九十六號內店底傢私一切俱全或欲買置聽從其便合意者請到吧口林瑞發號內接洽可也此佈

民國九年十一月一日 林瑞發號告白

先施公司

又平又送

中華民國於茲已九年矣詔光易逝轉瞬又屆新年敝公司自創以來荷蒙僑胞照拂銘感固深今爲酬答惠顧起見送物殊恐不便茲擬改良辦法特印備一種（禮券）可向本公司隨意換物敬告僑胞諸君幸勿失此機會

◎敬贈禮券章程如下

一貴客光顧購物一元以上者送禮券一張二十元以上者送二張

### 論說

論統一命令（續）（做霜）

要之北方政府之所謂統一者。不過與代表廣西一隅之陸榮廷議和耳。謂爲統一。夫亦太滑稽矣。若雲南之唐繼堯。若貴州之劉顯世。若廣東之陳炯明。若無此項統一命令。則已。既有此項命令出現。則前此各方面與孫唐伍之團結。必當因此益臻鞏固。其所謂統一命令之效果。不使全國趨于不統一而不一也。況此外更有所謂長江派。其能且計夕乎。以上純就黨派地盤言之。試以人民輿論爲前提。則廢督裁兵。與各省自治。已成爲全國健全之輿論。在人民方面。至少非俟實行廢督裁兵後。則決不贊成乎一二武人之統一事業。而出以助封爲虐之舉。況國民輿論。已由統一時代。而漸入於聯邦自治時期乎。

換言之。則所謂統一命令者。直是一紙具文。不值一顧而已。自徐氏執政以來。命令不能出都門一步。上已有定論。優柔綏綏之輕視命令。固不足怪。惟最須注意者。爲此兩項命令之發布。確係曹張獲得勢力後之初次政策。蓋在曹張二使。或以爲于頒布統一命令之後。倘有敢反對者。則名正言順。當出以武力討伐之。然武力討伐。究亦談何容易。徵以段氏武力政策之失敗。可思過半矣。或謂曹張二使。固明知武力政策之不易成功于今日。而其所以敢發布此種命令者。醉翁之意。固不在酒。惟欲藉詞統一。欺騙外人。大借外債。復一面依據舊約法召集新國會。使現在之舊議員。消滅于無形。且于下次總統之選舉。希冀代老徐爲總統。或謂夫外人方面之不爲此種偽手段所欺騙。固不待論。至召集國會。果能成功與否。頗屬疑問。蓋統一云者。紙上之統一。非實際之統一。則何得召集全國之遙召集議員耶。或效前年選舉蒙古議員之舉。在北京選舉兩議員。亦未可知。然若僞國會而非真國會。則視現在之新國會。更爲奇怪。非馬非馬。不過代段派之私生兒。以某某兩使野合之私生兒焉耳。如此則所謂統一。所謂國會。皆不足言。舊式武人。到底爲舊式武人。如其其腦筋終不可改造何。（完）

### 西電選譯

#### 英國大風

十二月四號倫敦來電云。當大風之時。一增傾倒於伯呂花十境內。壓死三人。

十二月四號倫敦來電云。昨日英國四週大風之潮。乃每下鐘七十英里也。海陸俱受大害。而致人命之損失。羅斯哥連之救生艇。因往助救遇難之船於加那溫港中。共失一水手五人。艇長亦在其列。該船之水手下艇。共溺死四人。一車被風吹倒。二駕於夏里畢士。受傷者多人。孟只士打。情都等處。俱受重災。亦有人命之傷。傷者甚多。船隻皆於昨日停行。

#### 中英交誼

十二月四號倫敦來電云。中國使臣登書於日日郵報上。謂英國理應獎勵中國來英遊學之學生。及至他等回國之日。則可視為商務之傳播員矣。美國所設招引中國學生之法。極其完備。對於此事。英國之外交大臣亦極有同情之意。承認此問題之重要。彼所望者。英國亦設與美國一樣之法也。在美國學業之華人。畢業之後。回國而作美國商行之工。日日郵報極力贊成此意。曰。天下最好之商場。或者乃係中國也。依該報之意。若效美國之法。英國之製造家亦有如美一樣之利益。如該報所言。現目在英遊學之華人。不過二百七十人而已。在美國者。則有數千之多。在該報之意。須換此數纔是。

#### 印度之棉花生理

十二月五號倫敦來電云。望買來信曰。棉花生理家與棉花包辦部之爭。歷時已久。今已完全解決矣。該部聲言。謂彼所欲者。政府須停管棉花商業於一千九百二十一年之屋多末月尾。另立新會以承接該部之管理也。棉商會議。許可該部之議。又再決議。隨時開做先期定貨之買賣。定買一千九百二十一年至一千九百二十二年一年中。已經在禁之貨。

#### 新病之發現

十二月三號倫敦來電云。現接巴黎來信。謂有一種新病。流行於時疫境內。已將有傳入巴黎之勢矣。此病無名。祇呼之謂第九號而已。此病所擊者。由歐東運來之人也。衛生部大臣。謂特別醫生與侍病婦。已經組織一如消防隊一樣之團體。以救此症矣。

#### 電報

財政部以裁兵不可遲緩。昨日商請銀行團議條件。銀團代表允肯轉商總商。再爲答覆。

中國銀行團。拒絕借款事宜。

周自齊以舊歷年關伊邇。內外債均無着。有辭職意。

國務院電王占元。飭派員查明貴州兵變情由。

近日駐外各使。電外交部。加稅助賑。各國一律贊同。請照辦。

陳錦濤昨到京。新雲鵬擬派爲善後會委員。

曹錕電稱。保定駐軍。前晚變。當派兵助剿。嚴懲逆匪。

逃漢七十餘名。已安撫如常。

京政府向外交團要求交付扣留兩方之關係。外交團以現狀難認南北統一。故拒絕。

#### 緊要廣告

啟者敝號自開創以來蒙公舉股東中楊君耀謙作土庫街前買賣職權利因楊君耀謙志願棄職將名下所得股份一份九厘在民國庚申年十月廿日截止拆出經請到公親楊君耀生陳君子梁兩位前來秉公核算銀項在公親面前歸割清楚立字實押註銷股份取回股部至楊君耀謙所拆股份歸本公司承受此係楊君耀謙自己甘願今後本公司生理盈虧與楊君耀謙無涉而楊君耀謙所有與街前楊君耀謙往來等情係楊君耀謙之事與本公司無干至楊君耀謙買賣職權亦就本日截止行收銷恐衆未週知特此聲明以免後論

民國庚申十月廿日 楊君耀謙利權公司啟



[illegible]



情海燃犀

夕照含山。晚霞滿谷。枝頭鳥聲細碎。景至幽秀。大足怡情。一少年美丰姿。俯首緩步於梧桐蔭裏。口喃喃不知作何語。手一金時計。兩目耽耽注視其長針。狀頗不耐。忽呼曰。噫。何久弗至也。頃之。豪靈聞靴聲。自遠及近。少年舉首。見所候之女耶至。兩鬟迎風。婆娑似舞。女耶頻以纖指掠之。臉上紅霞。與夕陽相輝映。更覺麗。少年趨前執手曰。女士何珊珊來遲。真令人悶煞哉。女耶嫣然曰。適爲同學泥余至其家。故稍逾半數分鐘。直得君悶煞。語時。俱坐梧桐下。親離此。少年率然曰。觀女子容色。若惑感者。何憂之深。女耶喟然曰。偶有所觸耳。少年曰。可得開敷。女耶點首示可。少年促之。女耶始言曰。余之所惑者。因暑假時。行將畢業於某女師範學校耳。少年聞。愕然曰。畢業快事也。何感焉。女耶曰。余聞南瀛三島。教育。善。凌駕歐美。且爲費主廉。余擬畢業後。卽東渡留學是邦。但乏。語未已。少年慨言曰。女士立志高尚。足令髮屑拜倒。至女士所慮者。膏衣資耳。余尙可爲力。請勿憂。女耶端坐。離坐矗立。狀半愉快。對少年曰。君真知我愛。將何以報德。語畢。復傍少年坐。俯首弄落葉。含情脈脈。若不勝嬌。二人徘徊談良久。女耶始興辭。少年送之出。已萬家燈火矣。

## A black and white photograph showing a pair of dark, round sunglasses with a thin bridge and a dark, rectangular wristwatch with a metal link bracelet. The items are set against a light, textured background.

本號新到德國各欸大小  
天文時鐘 報四刻八音  
長尾時鐘 報三刻八音  
長尾時鐘 花旗各欸大  
小時鐘 各國金銀時鏢  
中國水晶黑晶茶晶眼  
鏡 歐美藥水眼鏡 各  
貨充裕 諸君光顧 不  
拘多少 價格一律從廉  
此佈

戊午年二月廿三日  
舖在石叻牛車水大馬路戲院街口門牌一百六十一號

啓者釋黨南台志圖別業告辭本公司叻局  
司理之職經奉總局照准現委任陳郁芬君  
爲正司理鄭瑞衡君爲副司理接收一切手  
續諸君光顧請與接洽可也此佈

先施保險置業有限公司石叻分局披露  
(Incorporated in Hong Kong.)  
The Sincere Insurance & Investment Co., Ltd.  
民國九年十一月廿九日

香港 朱 中 時 救 普 濟 水

救時普濟水乃本主人獨出其長以中西醫學研究能治百病選採中國上等藥材以妙法製煉而成專治數十種急電痧症四時感冒霍亂吐瀉絞腸肚痛頭痛瘟疫核疫等症誠爲唯一無二聖藥也

**● 症 各 治 主 ●**

赤痢	遇風	紅痢	行風	心胃	胸膈	傷風	頭刺	霍亂	四時
痢瘡	痢疾	痢疾	牙痛	飽脹	飽脹	咳嗽	刺熱	吐瀉	感冒
瘡癤	瘡癤	瘡癤	瘡癤	瘡癤	瘡癤	瘡癤	瘡癤	瘡癤	瘡癤

無名腫毒 風濕骨痛 蟲毒瘡癤 時疫核土 肚痛不止 翻胃嘔吐 中暑發冷 新久發冷 較重發冷 急重發冷 急重發冷

近有奸商運來假冒朱中興救時普濟水偽藥發售以圖射利害人誤世喪盡天良本主人鑒於此特托石叻大馬路衛安公司南洋羣島全權總代理發行各埠商號如有就近採購者可與衛安公司接洽方是朱中興救時普濟水正貨也批發價格一律從廉

白濁餅

扶元解毒  
止痛去濁  
即服即愈  
功效神速



痛經餅

經期肚痛  
婦人之苦  
此餅止痛  
婦科之寶

新到 正西湖白蓮藕粉 發行 批發價  
超等杭州白菊花 格相宜

石衛安公司代理

海 波 藥

人體內之血液當以清潔爲要若血中含有毒質必致目赤膚癢肢骨痠軟其發於外者或遍體瘡痍潰爛成穴或癰疽癰疹連綿不絕而爲害最烈者莫如花柳之毒蓋其毒由精管而深入骨髓故蘊毒較深治之尤難凡覺筋骨痠痛者是髓中蘊毒之明証也若不治愈則禍及一身以致毀容缺鼻者有之遠則累及子孫夭殤殘廢者有之花柳毒之爲害可勝言哉

本藥房發明之海波藥爲治血毒之專門良劑久經試驗頗著奇效能治一切花柳染毒紅白淋濁膿瘡潰爛下疳橫痃魚口便毒以及各種癬疥疔瘡金錢惡癬皮膚濕瘡面瘰癧諸症兼治婦女赤白帶下子宮內爛小兒胎毒痘毒未清多生瘡癤服之均得祛除餘毒清潔血液使體內所含毒質立能消化爲有之效

價目每瓶大洋二元  
每打大洋二十元

總發行所上海四馬路五洲大藥房

分

庇能會豐商店 吉隆五洲藥房 巴城太世界公司  
怡保會豐商店 三打冷五洲藥房 綿蘭中法藥房  
太平會豐商店 泗水中華公司 蘇羅五洲藥房  
金保會豐商店 泗水三昌公司 小坡廣芝林藥店

健腦固精之藥多以升提爲主然久服則反受其害夫腦與精爲一身之主宰苟腦力薄弱精氣不足勢必百眩健忘氣促神疲夢遺陽萎胃弱便閉婦女則子宮力弱赤白帶下各症因之而起故非得絕對良藥從根本調治斷克有效樹皮丸乃本藥房確有經驗之良劑購服者多以來書証明蓋專從根本研究絕無升提飲澀之品摻雜其間故毫無流弊誠健腦固精之聖藥也世有患腦弱精薄及以上各症者諸嘗試之

每瓶大洋一元 每打大洋十元

上海四馬路五洲大藥房發行

上海四馬路五洲大藥房發行

老舍







## ▲許昌及商城浩劫

對星城。即許州改名。逼臨京漢路線。爲豫中重鎮之一。商務頗稱發達。西南城根。市塵運雲。南北巨賈。多聚集於此。自吳師撤防後。即有直軍第二旅。(即閻相文所統之軍)駐守此地。凡城關內外之廟宇公所。均被佔領。幸軍紀尙整。未受大害。不意本月十二日晚。約八九句鐘。城內忽聞槍聲四起。各街紛傳有大股土匪入城。既而大街小巷。均有戎裝土匪。狀類軍人之徒。挨戶搜掠。繼之以火。霎時紅光燭天。彈飛如雨。哭聲滿城。郵局縣署及中國銀行各家舖。以及商店民宅。無不被劫一空。尤以南大街爲最慘。巡緝營及警察。均遷匿不敢出。既而城外車站一帶。亦有火起。搶掠之聲。由城內蔓延城外。客棧旅館。無倖免。直至天明。劫猶未熄滅。而匪已風流雲散。毫無踪影。但聞居民交頭接耳。互相告語曰。此係某軍某混旅之所爲也。紳民赴電局拍電。有軍人雄糾糾把守局門。謂我們大人吩咐隨時戒嚴。郵電鈎須檢查。不准私發。紳民無奈。乃派人帶軍潛赴偃師拍發。飛報開封趙督。急派副官數人。馳往查電。並電告洛陽吳副巡閱及北京當局。至該軍譁變異因。至今尙未得確實報告也。

民國九年十一月十五日

本公司向抱富國興工之心爲利商便  
民之計因以水火爲無妄之災思患設  
預防之策故集厚資選擇人材專辦保  
險使各界免意外損失之痛苦且於商  
務互相提携於利權挽回外溢特設分  
局於星洲分設代理於外埠諸翁惠保  
無任歡迎

蔡再發 楊卓英 何拱臣 邱煥文  
 本分局接理保務員  
 The Sincere Insurance & Investment Co., Ltd.  
 (Incorporated in HongKong.)  
 先施保險置業有限公司廣告  
 一九一九年十一月十五日

新張廣告

花車起造鐵柱大小新式棚乳車大小臥床車床鐵床發床刨床一切修理風車磚客機器街川品貴客 惠顧從廉取價格外歡迎  
本號在小坡加冷律衙門牌二百三十四二百三十六二百三十八號廣泰機器鐵廠司理人何耀楠謹啟

鄧氏重修總墳廣告

籌捐成效特於夏歷十一月初三日准正午十二點鐘再假座慶會館內開同人特會磋商進行方法誠恐我同宗人等或有未知悉者故特將諸報端俾衆週知屆期務望同宗人等踴躍蒞會指示爲盼此佈

民國九年夏歷十月二十七日

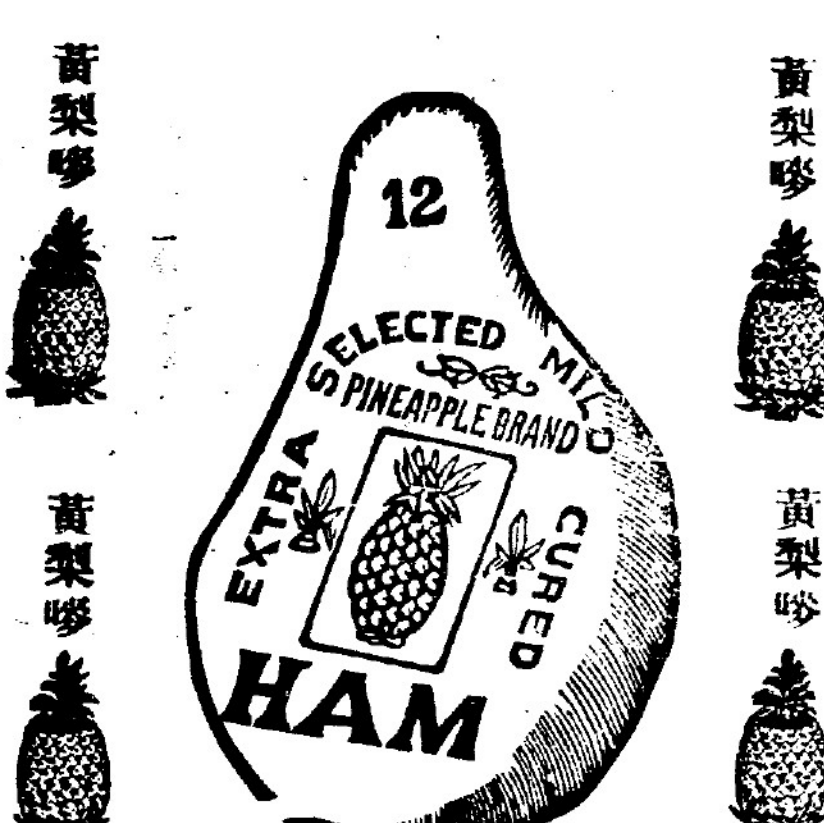
鄂南陽堂公啟

●緊要廣告

本公司無干特此聲明以免後論  
庚申年十月廿八日  
錦興隆公司啓

啟者本公司專辦雪梨金山正黃梨味火屬其食味之香濃歷久不變與別火腿不同況該貨味高價廉有益食之最合西餐送禮之用諸商翁賜顧請移玉至本公司接洽議論人幫零沽一律歡迎此佈

THE SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.  
SOLE AGENTS:- PINEAPPLES BRAND  
H A M



雪梨金山牛肉中披露

英一千九百廿年十月四號

外科聖藥  
環球無二

紫雪膏

如不奏效  
原銀奉還

賞格

立賞格人弟陳科披露

○ 疥癩自在堂瘡科能手

柳柳報藥帖 服該堂自製之萬應珠黃丸痛苦漸減厥後丸藥繼進即獲安痊若非李君辨症精明任葦醫以花柳治之愚不堪言矣僕等感其醫愈愧無以報自應表揚李君係適由廣州來寓馬六甲街廣福成或小坡公益隆並帶有秘製之花柳自來丸骨痛丸到埠經僕介紹各及試用無不應效合併登報以告一般之有瘡患及花柳患者

庚申年一月廿三日

承受聲明

啟者本坡金榜二馬路域多利士的力律門牌二百五十六另二號福合興茶畔生意原係林五一自創今因志圖別業擬將福合興全盤店底傢私什物煤母水喉樓下樓下一概頂與龐若居承受准期英歷十二月十二號即陰歷十一月初三午前交易倘福合興有與各界華洋情指担保會項等輕轉未清祈早日與他理妥一經交易後與承受新無干登報聲明以免後論此佈

中華民國九年十月六號

承頂龐若居披露

第四批電匯賑款

省災民京幣一萬元伸助銀三萬四千八百元合千四百一十四元九角  
第三批共滙京銀十一萬元共伸助銀十九萬九千四百一十四元九角  
善長一數進行大有回天之力量視彼七省災黎萬分困迫出死  
而生存在出錢出力者實心為善始終不為邪說所搖惑固極  
故歸而我執筆人之出喊喊聲雖味同嚼蠟亦與有殊榮焉 子  
國九年十一月十五號 新嘉坡協賑華北南北七省籌捐處報告

同國客商注意  
直透汕頭正期

●和豐輪船有限公司  
列第九幫保家客位潤人

豐遠輪船定十一月初四日直透汕頭

是船堅固勇猛海上稱名

新巴虱脚潮州實得力三十一號益羣船單公司告

庚申年十月二十八日

吉隆坡同善醫院總理劉良顏聲明

戰（想是置諸腦後一段）又十六號短評欄（籌築女醫樓的人去了那裡）又二十號來函欄（爲女醫樓事）二連三日所載的新聞誠有不盡不實之處鄙人謬膺本院總理只得將此經過實情宣告

報紙爲言論機關以開導民智策勵人羣爲

即責備之亦可也

騙子這等口吻成何理說適足以自損其價  
區而已直道猶存公論自在爰特登報表明  
然邦人君子幸垂察焉

昨日將此辯明書投與益羣報刊登廣告欄內因其不允用是另  
登報端識者諒之

國九年十二月七日

或白加之續斷拿施

有與各寶號商店經手除借請由今日起限一禮拜內到來理明以  
手尾如若逾期不到者乃是自誤與承股人及保發祥無干先此聲  
以免後論

承股人陸振鐸披露

中華民國十一年十月廿七日

◎各書籍續到廣告

秘靈子術每本叻銀拾四元外埠加郵費二角  
拾四種神奇術每本叻銀五元五角外埠加郵費二角半  
通術秘笈每本叻銀一元八角外埠加郵費二角  
秘奇術每本叻銀一元三角外埠加郵費一角六  
拾大新法每部叻銀一元八角外埠加郵費二角



(續)

(四十九)其所同者亦惟此而已。如前所言，新金山之酒水已定，而印度者則升降不一，若以戰前之價而論，於此數月之內，雖有漸漸改好之勢，目下之漲價猶屬不利於本處也。

(五十)輪船隻則印度之船實多，由葛呂吉打與偶脫勞士兩埠運來者，每頭載稅該七盧布，至八盧布之多。

(五十一)由印度運來之羊，如某羊商所言，每頭須銀三十元，如第二羊商所言，由葛呂吉打來者，每頭須銀二十四元零七角，由偶脫勞士者二十八元。此一問題，吾等并無深究，因已知定，向印度販羊一業，并無厚利可獲之故也。再者，因酒水升降不定，乃係一極艱難調查之原因。

(五十二)至於新金山之調查，則有更好之材料也。現已查出，由北一處所運之則，成爲一大也。

（五十三）由西新金山運來之羊，其載稅，由北方諸埠運來者，每頭七司令零六便士。由南方諸埠而配明打魯火船者每頭亦十司令，由不論何埠而來，若配鵜眼與檳榔兩船者，則每頭七司令六便士也。在此各埠常行者，惟此一船而已。間時亦有人租船，在此各處川行載羊隻，但其罕耳。今船有一次而已。

（五十四）辦羊者二：一曰實得力牛畜公司，此公司今年由新金山運來羊隻僅得一次而已。此則由人所租也。此船獨走一次運來之羊共有六百頭之多，在星加坡上岸與買賣中人以及養主宰殺之費共計在內，共費去銀八千二百一十四元零十角二占。獲利九千元，即六十八仙也。其應還之價，則至羊隻上岸之後，始纔交納。其羊則將近立時而兌出矣。

（未完）

▲是否意圖放火

昨日有警差拘獲印人某甲一名，謂其在干絲絲街門牌八十九號某西人土庫內意圖放火，故將用拘拿遞案。至於此案之真相如何，一待堂訊時，自然水落石出也。

▲毆傷人判監三月

威人鴿刀拿，乃摩多車之司機匠也。於陽歷八號，駕駛其摩多車，行至哥利基附近，適值前途有閩人某甲拖一東洋手車，迎面而來，二人不知何故，遽起衝突，鴿某一時性起，竟執起該車內之鐵枝，打傷甲之頭部，致被差拘拿。昨日在府署三堂審訊，官判鴿某監禁一閱月，另罰銀卅元。如無銀納繳，則再禁一閱月。

▲行竊被捕  
本月八號八點餘鐘，有閩人某甲，在樓都士的力，行竊其同籍人某乙之紅毛灰一桶，值銀三十二元，得手後正在逃避，被該段之管差窺見，上前截拿，並通知原告到堂指証云。

▲樹乳行情

前昨兩日。西商會樹乳公所。提出樹乳拍賣。共一百六十九萬四千五百七十六磅。茲將市價登錄於下。有煙羅片。每磅沽銀二角六占半。三角六占半。三角六占半。超等灰色片。每磅沽銀一角六占半至二角七占半。超等棕色片。每磅沽銀一角八占半至二角五占。棕色片。每磅沽銀一角六占半至二角二占半。黑色片。每磅沽銀一角二占半至一角六占半。

●入股聲明

啟者小坡桂蘭街門牌三十七號雙月棧生理原係黃氏二嫂與梁氏二嫂兩人合股開創今因黃氏二嫂志圖別業願將名下所占雙月棧之股份店底家私一概退出頂與梁氏二嫂承受改號曰順勝棧經營期限十一月初六日交易倘黃氏二嫂有與人揭借担保會項等情祈早來與他理會清楚一經交易之後與承股人無干先此聲明以免後論此佈

庚申年十一月初一日

承股人梁氏二嫂披露

英一九廿年十二月十號

占碑 韓謝明春 謝瑪超 施遜越 王萬春 周希廉 蔡河祥  
曾美舉 羅潤泉 翁臨存 馮振興 賽盛 李功成 李秋波  
陳秋庭諸君合募三百九十九條荷銀二千九百一十一盾三角照市價  
一百卅 眉折叻銀二千二百零五元五角二仙 柔佛文律埠蔡世  
高 李孝燮 李樟藩 楊文鳳 張德仁諸君合募一百卅五條計  
一千九百零一元 三江會館募一百廿四條由李和卿君交三千四

男陳廿七名九十一元 薛僑保險公司辦事人十一名七十一元  
 名計一百元 萃英閣十八名計一百元 福順興一百元 華人義  
 兩洋籌辦半夜學校七十二名一百九十二元五角 薛清江募十八  
 校學生一百零二元 布商陳習半夜學校六十六名三百零八元  
 捐學務所第三次五十三條一千零八十八元 麻株巴轄坤協順華北南籌  
 樂部首次四十九條一千零八十八元 麻株巴轄坤協順華北南籌  
 百廿元 福州會館募集一千七百一十元零八角 柑仔園華人俱  
 樂部首次四十九條一千零八十八元 麻株巴轄坤協順華北南籌

古憲貞女士二百元 無名氏一百廿元 翠花樓吳羅氏一百元  
 獎卑里詩囑廿元 實里打華人教會八元 余應吉夫人第二次募  
 捐列左 余平居夫人五十元 蔡滿百夫人十元 沈氏 劉氏  
 羅名氏 各五元 以上廿四條計銀一萬二千九百七十七元八角  
 二仙 合前廿次總算七百卅三柱共捐銀廿四萬九千六百四十七  
 元八角二仙

民國九年十二月十日 新嘉坡 協順華北兩七省籌捐處啟

啓者本坡里峇峇里律（即昇旗山脚）門牌四十九號陳天祐藥房生  
理原係陳伯毅先生所創今因志圖別業願將全盤傢私店底一概頂  
與郭紹庭先生承受如街前諸寶號有與陳天祐來往賬目揭借  
等情自登報之日起即限二天內祈至理會清楚逾期不到此係自誤  
與承受人無干先此聲明免致後論  
民國九年十一月初一日  
承頂人郭紹庭  
運盤人陳伯毅 啟

格

因控他棍騙之罪爲此出示通知無論諸色人等如知其人下落者可即前來報知捉獲其人馬羅公司 Messrs. Barlow & Co., 愿謝花紅銀五千大元正决不食言此示

英一千九百二十年利心末月八號

中華民國十年十月二十九日

示

●政府招人投票廣告

啓者政府現欲招人投票下列工程

(一)在浮羅武星建造石仔島灰凝結烽爐一個

(二)在珍珠山建造巡捕屋宇一所

(三)在四里皮大潭建造巡捕所一所

(四)在四里皮大潭建造巡捕所一所

凡求取投票之格式紙者須先寄銀一百元於財政司衙門而將寄此銀之收條呈驗纔能取領格紙

假若所投票之允准則自允准之日起至七月內如不訂立必  
要之合約或不交納所應該寄貯以保踐約之品則將所寄之款罰  
消亦公

圖畫及所開工程詳細條目以及欲投之票紙與其中詳細情形除拜  
六禮拜兩日之外可於辦公之日每日自十點鐘起至四下鐘止在工  
程師衙門詢問便得

所投之票須寫輔政司大人收每票且當標明係投前某某某宗工程  
所投之票須用印定之格式紙此紙可向工程司衙門總書記取領

柔佛寬柔學校鳴謝

本校於十二月三日五教誨團風幻境社來柔演劇籌款蒙各熱心家樂助捐款及物品慷慨樂施急公好義同人等感激之餘無以為謝此鳴謝

英一千九百廿年十二月九號

輔政司啟

柔佛華興影戲園主侯福勝阮文煥侯亞楊捐助借用戲院三天價銀  
 二百四十元 石叻廣福成號慨信全場戲票布疋 石叻同德書報  
 社慨信萬國旗 柔佛政府慨信載貨電車一輛 石叻南華女學校  
 慨信製造全體職員徽章 張家仁慨信自用上等雷車一輛 永華  
 集賢、純陽閣諸俱樂部 瓊州會館 新鑑公 張家仁 陳  
 玉衡 均慨信劇場座椅 新鑑公慨信盤花 盈進號代理石叻中

捐銀五十元	黃海籌特別捐銀五十元	鄭德興當特別捐銀五十元
第六個花球銀一百四十元	謝秉奎特別捐銀六十元	會敬光特
第四個花球銀七十元	潘成容購第五個花球銀一百元	鄺兩叙購
兩個花球銀一百元	王吉財購第三個花球銀七十元	王竹三購第二
助花球一個	卓天文購第一個花球銀一百元	怡泰隆號購第三
助公司樂助汽水三晚	慶元號樂助自製員呂宋烟	學家仁樂
助公司樂助汽水三晚	至川公司樂助大富香烟	

十元 余御言特別捐銀五十元 楊瑞史特別捐銀二十元 帥吳  
 俱樂助銀二十元 黃榮南特別捐銀一百元 馬來人藍擇勝樂助  
 銀五十元 英人梳考士樂助銀十元 王竹三中國汽水公司汽水  
 杯銀五元 沈水考飲會昌公司汽水一杯銀五元 潘志康飲會  
 昌公司汽水一杯銀五元 韓京華吸慶元號呂宋烟一枝銀五元  
 至川公司捐助天喜香烟中所捐彩銀十四元 (未完)  
 民國九年十二月九日

罐牛乳粉乃小嬰孩服之食此良品極  
清潔合用兒童若能用之日久自然體  
健睡穩性情活潑此粉可使肉實骨強  
而不生逾量之脂肪此粉極為安全牛  
乳是其重要成分祇加暖水便可沖食  
而無生牛乳傳染各種危症之慮此  
粉不但爲嬰兒之最良食品即小孩之  
患肚痛霍亂及其他症者用之於其病



**SOLE AGENTS**  
**Singapore Cold Storage Company, Limited**  
**Straits Settlements & F. M. S.**

情亦極有益東亞南方熱度最烈歐人  
之居此者往往感受馬來熱症用之亦  
當有效故屢有來書道謝者 此粉價  
極相宜 此粉用鐵罐密封不虞潮濕  
分一磅庄及半磅庄兩種各處藥房及  
辦館均有代售 備有此粉用法須知  
一畫圖索取即寄

英一九廿年十二月六日

四



中加熱。時揭之。熱及百度時。全釜加水。沸騰可觀。及沸盡半無水狀時。即傾而藏之。以聽用。再取白蠟皮搗成粉筆模型。百餘個。可開合尤妙。盛於托中。粉塞下口。取粉用水調成稀糊狀。約停數秒鐘。傾入篩中。待壓出之。粉筆即成。一人每日可作千餘枝。曬於烈日。二日可用。

木偶

村翁某甲，慈祥敦厚，有好好先生之目。一日，趁舟赴鎮，事畢待舟水步，見一木偶偶缺不全，棄置道旁。舟子就而溺焉。翁不覺嘆曰：「汚穢菩薩，罪過罪過！」時航船已飽漲，翁亟舁舟。午時抵家，飲啖酒歡，忽雙瞳上視，吐沫倒地，俄操官語曰：「舟子不知吾保壽菩薩，顯瀾我神身。我神不之罪，獨恨汝明知之，而不加敬禮，不爲供諸堂廟之上，任顯屯路側，晨餐風雨，暮沐雨，我神決不汝恕。」家衆大驚，羅拜懇求，竟罔效。劉中曰：「避強凌弱，爲偶何乃勢利太甚。」其令世麟增派之流歎吾聞芝廡大官兒，死後悉作冥官。木偶尙未脫官，諒眞面目也。

啓者工部局現欲招人投標在也蘭担鑄建造古厘字所如欲知詳細  
條目及取投價票紙可於辦公事時刻到本局工程司畫圖部領取  
投價之票紙用信筒封好準於十二月十六號午前送往本局司理人  
收便得

▲請吸國貨

煙香色特種各到  
 五十枝罐庄金馬  
 五十枝罐庄大飛船  
 五十枝罐庄大愛國  
 五十枝罐庄大長城  
 十枝包庄大愛國  
 十枝包庄大飛船  
 十枝包庄大雙喜  
 (凡吸大愛國香烟者每一空包可換本牌香烟一枝各代理處皆可掉換)  
 中國南洋兄弟烟草公司謹啓  
 民國九年十二月二日

公啟者爲建築會館及籌商取消口金事定於舊曆十一月初三日下午二點鐘在本會館開同人大會會議凡我同人務祈依時蒞臨致揮宏論以冀進行神關幸梓幸毋吝 玉是荷  
庚申十月廿七日 星洲番禺會館公啟

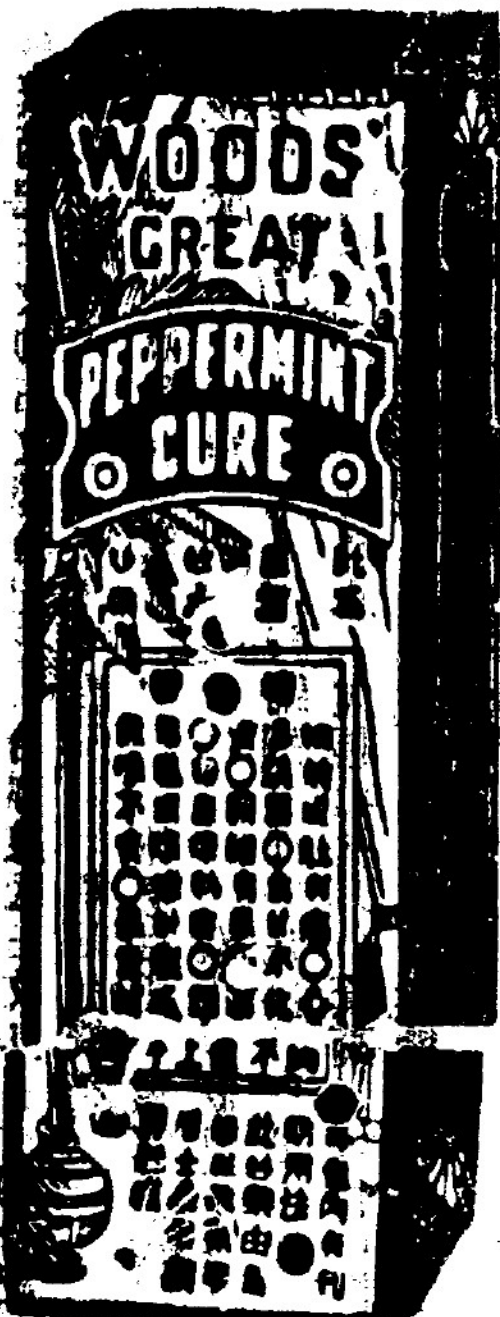
大燕南輪船約夏歷十月廿一日到 廿八日  
復揚輪往 港汕頭 會 華理船位之寬爽  
水 用伙食 係 早 客艙 旋中國之件 遊市仰 諸同胞  
注意焉

爲科學之應用者若留學歐美習見彼邦人士時演奇技蓋不徒供人娛瞻且可增人智識如他種娛樂所可擬其高尚也是書搜羅歐美最饒興趣最具奇秘之新魔術都一百八十一餘種如劍尖美人 空中催眠 火葬美人 空中現身 水現人頭 美人飛躍 紙袋美人 人體貫刺 桌生活頭 空中遊舞 妖怪遊戲 狐狸精法 竹馬疾走 如浮沈 火焰如音 化白骨 烟中現幽靈等均爲出神入化可驚可喜 絕技手戲 翻何異獲一智囊書中挿入銅木板圖二百六十餘幅詳述極詳其人皆面試演書經出版三千部爲限每本全叻銀一元八角外埠加郵費二角

庚申年十月十三日

代售處通新報

啓者本公司創設是書經有年所而每年出版一次舉凡一切工廠商  
店住戶及輪船與鄰埠之出口貨商店運出之貨品殖民地及外國所  
給之價值輪船所往之埠名勝行來往之時日莫不登載詳明一覽是  
書便可按圖索驥至於國內地所有之埠一凡業商諸著名客商公  
事一關於商務之要計均詳註細載人如有辦外國貨者不可不手一卷  
也 本冊價二鎊一郵費在內一凡欲購請將現款滙下然後從速付  
一 如空函函購恕不應命  
商界諸君如欲尋代埋者可致貿易名片寄人書內取閱即費三十  
令如大張廣告則日二鎊英金起至十六鎊英金止  
英一九一九年八月十九號  
The London Directory Ltd  
25, Abchurch Lane, London, E.C. 4



## A detailed illustration of a glass bottle of Sarsaparilla. The bottle has a long neck and a wider body. The label is ornate with decorative borders. The word 'SARSAPARILLA' is prominently displayed in a bold, serif font across the middle of the label. Below it, in smaller text, are the words 'PREPARED BY' and 'HONGKONG &amp; CHINA'. There are also some smaller, less legible words and symbols on the label, possibly indicating a brand or quality seal. The bottle is shaded with fine lines to give it a three-dimensional appearance.



◎請認龍麟伴塔爲記便無誤

麻  
腎部元帥腰膏

此丸治男婦虛弱腰痛脚軟夜尿頻滑精稀下元虧損少年體虛乏嗣老人氣弱後元氣萎弱婦人白帶崩漏經寒肚痛虛虛損功力直透命門生精固蒂返老強壯通引元陽爆腎利用一時之品也每貼一元雙料二元內服強腎藥精六百倍力功極神驗每瓶二元小瓶一元立止遺洩膏每貼一元雙料二元除根遺精丸每料二元小料一元

南洋總發行石叻大馬路會豐商店

△貨品備賣▽

**新洲星啓**

紙洋司公新  
South Bridge Road, Singapore.

三十磅半打紅書紙  
廿八磅花邊紙  
十六磅亞沙利紙  
十八磅馬田紙  
畫紙則布  
廿四磅大張月紙  
百八十磅皮紙  
域多部藍紙  
南洋數部藍紙  
老版紙  
熟白版紙  
十八二冊  
石印油  
白鉛版印油  
粉紅桃紅片  
六色南洋紙  
十四號南洋紙

紙器機白雲標筆鉛  
cel Brand "Kee Hee" paper 27½"X52½" 8¾lbs.  
紙聞新白洲歐磅三十四  
way White News Ptg. 30"X40" 43lbs 500 sts.

**星洲啓新公司廣告**

安純陽  
公司  
廣嗣  
延年  
男  
秘  
寶  
每瓶銀壹元半



地林氏除痰止咳水乃治癆瘵肺之聖

明醫交教

先生眉頭皺  
惟有施林氏  
最得手  
陰瘰癧  
水療肺功臣  
逢咳不止不掬  
不論遠近寒  
論男女老幼功  
者噲炙人口  
者不妨一試



痔不論新起與及久時用此  
 藥膏擦搽痔處立刻止痛消  
 腫發此乃第一應驗良藥白發白中名馳遠近凡患痔瘡者請試用之  
 知言之不謬也 每盒價銀一元四角  
 本公司自辦 孟錫 花油 發行  
 正原庄香茅油  
 總代理  
 星架坡  
 昌公司  
 新加坡安公司





總代理  
石叻怡保  
庇能太平  
會豐商店

子精虧劣必致虛寒若不設法及早  
絕嗣之患男婦不孕之可憐此皆由  
以健腎之義不務女產之可憐此皆由  
於迷信愚宗教者不務女產之可憐  
有者之信愚宗教者不務女產之可憐  
二生製此丸實可謂此丸實可謂此丸  
眼花夜不安眠夫婦治此丸實可謂  
難忍精力不健小夫婦治此丸實可謂  
成尤人厭世欲求小夫婦治此丸實可謂  
天能增精補血死而後生此丸實可謂  
決壯意補血死而後生此丸實可謂  
堅予之仙丹也特請注意以告世  
之欲求多壽者

廣東新聞三  
△改設廣惠綏靖處  
廢除各屬鎮守使。改設廣惠綏靖處。現經積極籌備。聞最近進行。廣惠鎮守使署。先改為綏靖處。俾得盜匪各案。劃歸辦理。以司專責。其處長一職。仍委李福林充任。不日當可發表。  
△陳省長咨覆前屆省會  
為咨覆事。現准入咨。以貴會任期未滿。職責未完。依法應續開議。以竟前未決各議案。咨達查照等由。准此。查省議會實行法第三條。議員任期以三年為限。任滿改選。又省議會議員選舉法第二條。選舉年限。以三年為限。各等語。又七年十二月五日。奉軍政府令。開省議會。屆期。即行改選。因。是議員任期。與選舉年限。均有明文規定。而現議員之職責。應俟全代行國務院職權。攝行大總統職務。中華民國軍政府。通令改選之日。即次屆議員召集開會之前一日為止。又經參眾兩院解釋在案。貴會前次。於民國二年二月六日成立。是年八月解散。五年十月一日復行。計至八年四月。召集第二屆省議會成立。先後開過常會三次。臨時會八次。已足三任。在滿。議員資格。當然終了。更無續開議之理由。來咨以本會。能行使職權者。僅兩年零八個月。殊屬誤會。至以改選時期。奉。是為違背等語。查第二屆省議員改選。經前省長李。按選舉法第二十二條。第三條之規定。業於六月十日起。依法按期籌備。嗣因高雷瓊各屬戰事發生。地方障蔽。改定七年二月十五日。舉行初選。八年一月十五日。舉行複選。月選舉人名各冊。送詳調查完竣。並據各屬呈報。宣示期滿。案。案兩院解釋。並無抵觸。前准進行。核保根據。定法則。與參。來咨以距離僅一。尤非事實。現請以本月二十九日。期開議。未免。乖法。礙難准。接咨前由。相應咨覆。查。并請將交代印信。從速移交接收。以完手續。而符定制。此咨前廣東省議會

大城馬油

本號承辦英國金山烏油並各  
種中上庄烏油發售

庚申年一月十三日  
電話 2063  
新嘉坡水仙門 廣茂號拔  
大馬路十三號

時常初夏 天氣驟變 偶一不慎 易受時症 此水專治  
四時瘟疫 頭痛腹痛 中暑中寒 以及 冷熱急痧 諸  
症 凡男婦老幼 無論緩急 輕重 一經服後 立見奇功 誠  
為 應急之良藥 時有起死回生之力 凡居家旅行 均宜常備  
以應不時之需 如蒙購用 請認明 雙重地球牌商標  
庶不致誤 此佈  
民國八年七月一日

總代理 石叻怡保 庇能太平 會豐商店

鐵網

本公司之鐵網乃一種  
上鋼特製該鐵網重  
量寸度不一需用  
網從速購買是也

Guthrie & Co., Ltd.  
Incorporated in Singapore  
牙直利有限公司

老牌柳花柳丸

鸚鵡牌

此丸專治花柳淋濁等症。功效如神。凡患此症者。不論男女。一經服此丸。立見奇效。誠為治花柳之聖藥也。此丸係由名醫精製。藥力宏大。能入骨髓。搜剔毒氣。使毒由小便而出。永不復發。凡患此症者。不可不備。此丸每瓶一元。每打十元。總發行所：香港永樂街瑞昌藥行。

總發行所：香港永樂街瑞昌藥行

批發相宜

PARROT BRAND  
GONORRHOEA PEARLS  
A SURE CURE FOR GONORRHOEA, GLEET AND CLAP.  
Directions - two pearls followed by much warm after food three times daily until cured.  
SUI CHEONG,  
41 & 43, Wing Lok Street,  
HONGKONG.



●自治促進會通電

●組織教育演說團

# ●新招兵赴閩消息

●早魃爲災

# ●潭事之收束報告

## 處理德人入境辦法

閩侯縣知事更動

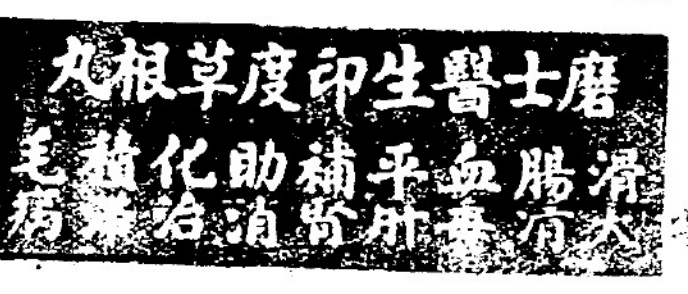
●商家亦須勸擲

●工部局招人投票廣告

啓者本局現欲招人投票建造工部局暫時改擴寫字樓  
如欲知詳細價目圖式及取投標票紙者可於辦公之時到請到工部  
局圖庫師處領取便得  
投票之紙必須於十二月十三號午前送交工部局司理人收  
工部局司理人取票不以價低價選全數不取均無不可  
英一千九百二十年十二月二號  
署工部局司理人啟

英京金士鐸公司啟

注意磨士醫生印度草根丸



上列二圖  
及印度草  
根丸藥包  
底面樣子  
刊印中央  
兩國文字  
購者注意  
慎防假冒

各埠藥房均有代售

寫字樓在新加坡海山街門牌五十三號

敬告諸君各號本公司委任盧君巨川  
總經理磨士醫生印度草根丸生意凡  
有來往銀兩數目請認明英文印就收  
條及盧巨川親筆簽字蓋有金士鐸公  
司中西文蛋形圖章方能發生效力切  
勿誤交是爲切盼

英京金士鐸公司啟

一	歐洲大戰	十一	橋	▲活葉本文選一百支	各七分	此外
二	巴黎議和	十二	火柴	▲理科教材理化各二冊	各六角	附行
三	歐洲新局勢	十三	除蟲菊	▲理科聯誼教材料二冊	各二角	圖表
四	國際聯盟	十四	克里高線鐵路	▲手工聯誼教材料一冊	四角	手稿
五	提倡國貨	十五	歐洲華工	▲手案教材料二冊	八角	圖表
六	國恥紀念	十六	改良棉植	▲範字教材教授法附四冊	各一角半	要之
七	濟順高徐	十七	疏濬運河	▲範字教材教授法附四冊	各一角半	用品
八	國音	十八	太平洋之	▲範字練習簿甲乙種	各五分	目錄
九	勞工神聖	十九	中國郵船			

法國晏地干路白濁丸專治五淋二濁尿管刺痛等症無論新起久患如法服之限廿四點鐘內立能止渴通淋消腫除毒再服數天水不復發見效之速世所未有誠聖藥也有患斯症者祈注意焉

戊申年九月初三日

南洋總代理石叻會豐商店

新到歐美各款

本號辦到美國上等十二寸粗幼牙鉗片  
半分一分黑白鐵板大小銅確雙頭  
土板草又有大帮英國貨青銅枝  
紅銅喉各等將近到叻諸君  
光顧發行零沽一律歡

機器

牌一十八號

迎小坡美朱律門


萬和機器

廠有限

公司

啟

庚申九月初四日


  
 牙力蘇  
 嬰兒之食品有二：一「牙力蘇」最妙之食品也。十年前英國所有兒子之母必用「牙力蘇」每磅「牙力蘇」內有四安士脂肪料十二安士乳粉。此種食料轉為小孩之骨肉焉。以「牙力蘇」有此種質料能長骨肉能給以強壯之力量環球皆知其為養身之食料。確乎名稱其實。
   
 六
   
 〇 汝兒之食品
   
 (牙力蘇代乳粉) 總代理處英暹羅高不聘申公司在新加坡老巴剎馬吉實得力門牌百二十七號二及百二十七號樓上各藥房均有出售
   
 Agents.
   
 SANGIO SIAH CORPORATION LTD.
   
 (Incorporated in England)

啟者 本公司專做代理樹乳園生意及代賣樹乳  
 及包辦樹乳園內一切應用物件無不俱全經在本坡政府註冊  
 總局設在 本坡羅敏申律分局在馬六  
 甲吉寧街門牌一百零五號諸君光顧希留意

星嘉坡小坡大馬路六號式納興廣告

式式俱全任人選擇存貨充足  
 招待誠和種種美備賜顧便知  
 ▲不勝歡迎  
 ▲得律風二千一百九十三號▼

星嘉坡小坡大馬路六號式納興廣告

本號開設有年遠近知名信用之高久蒙人口專辦各種鑽石珍珠各色寶石翠壓缸壓時式眼鏡各樣時表以及一切中西金銀首飾貨高一等價廉一層式樣則新巧玲瓏色澤則光輝奪目手工精細雅緻合時

- ▲小坡炳興
- ▲遠近知名
- ▲鑽石珍珠
- ▲燦爛光明
- ▲手丁精細
- ▲式樣翻新



貨真價實

炳興號新到大粒暹石裝飾器

隨使參觀



△●黃明堂電告欽廉戰事

△◎肇屬之刼灰

△●魏邦平所部之兵力

△◎廣州市之自治運動

△●台山公益輪拖遇匪

聞來往省城台山各輪拖廿二號由省開行返鄉。廿三早，駛至三江河面，被匪駕賊長龍數艘，攔河截劫。但四邑輪渡軍火向稱犀利，至是遂與鏖戰。一時彈如雨下，火線如網，匪仍不退，并伏在岸邊狙擊。嗣後發炮擊之，轟沉長龍一艘，斃匪數名。匪知不敵，不復戀戰，始行退去。惟該輪所拖之米船，被其斬斷拖致被奪去一艘，其餘均獲保全。

廣告

特字通知諸巴人等知悉茲由一九廿年十一月十五號起將關於工部局界外地方及浮羅敏浮羅德恭浮羅巴蘭尼浮羅武金巴沙等處之屋宇屋地價值稅之部設在量地局寫字樓廿人查看除拜六日外每日由上午一點至下午四點止如有反對所定之價值稅者准於一九廿年一月二號拜一上午十一點及下午四點到本寫字樓告訴因是日派有專員自此聽審逾期此部定必收回封固此佈

一九二一年十一月十八號

村鄉地局主席賴尼啟

◎大坡漆木街四海春藥舖內有良醫

周東溪先生乃周君升翹之哲嗣也天資高敏博覽群書慕良相出山之言得名師傳授之秘舉凡內翰諸科傷寒金匱莫不探玄洞窺故能著手成春前曾歷就今叩廣惠肇方使留醫院醫席每日診症至百餘成績最優勤勞卓著迨辭職回粵適朱省長提倡醫學指令前清漢士戒煙總局醫官陳履輝創設中醫教員養成所於省城南關廠後考選富有學識經驗之醫士入內修業蓋欲整頓醫界先宜造就醫科師範人材也先生被選入內於醫科奧妙更精益求精故條條業期滿即蒙考取畢業復經李省長考驗合格特給畢業證書且有醫學衛生計每月課考全省醫生以資研究先生考列第一名兩次第二名三次考均列前茅聞省城七十一行商報便悉吾扁鵲飲一池水食公傳禁方皆以韞藏而成絕詣先生亦猶是且丁巳兩牛省城患疫先生救活甚衆去歲因來叻省親遂駐叻在八馬路漆木街四海春藥店懸壺日診數十病無不藥到回春弟等家人贊戚友凡患症雖瀕於危一經調劑沉痾立起具悉先生於婦小兒內外各科無不擅長理合普告僑胞俾有病訪醫者知所趨向焉

庚申年八月初二日

大馬路寶光黃少堂  
漆木街南和成張詠琴  
錦豐棧米較郭錦堂  
留醫院主帝邱羅寶  
永吉祥米較楊舜巖  
一馬路山順號陳少雲  
草市角捷勝號王永全  
留醫院總理陸商傑

仰光永盛藥房 專治頭痛 藥力非人 敢售石助

▲  
**頭痛粉**  
▼

本堂所秘製之頭痛粉中外各埠亦均經試推此粉爲獨一無二治頭痛之聖藥其藥力專治風邪頭痛鬱火頭痛逆氣上沖頭痛陰虛頭痛陽虛頭痛雷頭風痛及一切暈船酒醉頭昏倒地目眩小省不論久暫頭痛等症即服即止百無一失無論在家出門須必備之良藥也 諸君光顧請認虎標爲記庶不致誤



服法每服一包如二點鐘不效再服一包保家全愈如服不效原銀奉還

◎石叻總代理處

萬春和 萬川棧 會豐店 余仁生  
永生堂 杏生堂 萬安和 萬安堂

各家商藥店均有發兌

總發行  
仰光  
永安堂  
胡文虎  
胡文豹  
啓

## LUBRICATING OILS

## All Grades at Cheapest Prices

**The Asiatic Petroleum Co., (S.S.), Ltd.**

(Incorporated in England)

〔油〕 土 〔亞〕 〔細〕 〔亞〕

公 限 有

現行各種滑機車油出售價甚相宜

**司公鏢時亞詩飛霞**  
**Helvetia Watch Co.**  
34, NORTH BRIDGE ROAD.  
CORNER of HIGH STREET,  
號四卅牌門門仙水路馬大

水仙門大馬路三十四號

新到大批  
精巧時鐘  
柯美加袋鏢

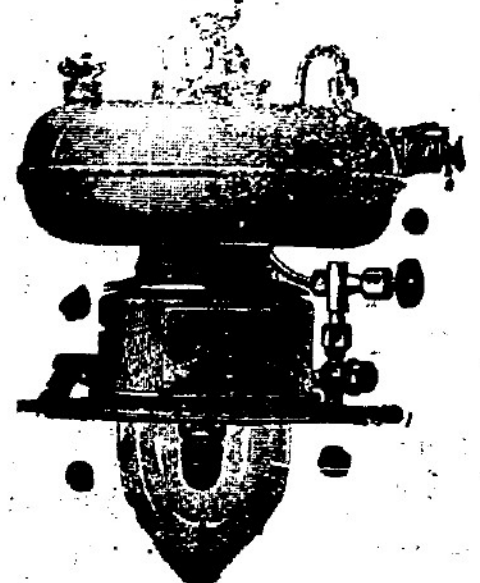
石 叻

何 悅 昌

新到美國各種大幫紗笠發行

價甚相宜 零售 批發 一律歡迎

二一號



號有六百燭光力十二點鐘久用土油二斤  
三號有三百燭光力十二點鐘久用土油一  
斤半此三種之燈可謂特色也



△●桂賊去粵之梧州現況

昨有梧州歸客。詢以該地現狀。據稱商務一切如常。並無何種特異狀況。相傳桂人排粵一事。亦不過少數之無識者所爲。不致影響及於商場。緣商場粵人多於桂人。不止三倍。即如總商會而論。商董四十八人。桂籍僅佔二人而已。其餘盡屬粵人。日食鹽一項。全靠吾粵接濟。我粵不爲運配前往。則全桂食鹽必致斷絕。除此一路。並無其他鹽路可以與之交連。即此一項。吾粵已足以制其毒焰云。又言梧州近來賭博。備極繁盛。滿街滿巷。皆於門前擺列一切大小賭具。式式俱備。應有盡有。地方官不爲過問。其賭之盛。可謂極矣。

△●廢撤鎮道

省署分電云：廣州粵海汕頭潮循高州高雷瓊州各道尹南海潮安茂名瓊山等縣知事，覽照得欽廉、瓊南、兩道尹缺，先經電行裁撤在案。所有粵海、潮循、高雷、瓊崖、四道尹員缺，應該一併裁撤，以節經費。而一事權，除通行遵照外，合行電仰該道尹即便遵照，將原用印信、文卷、器具、造冊，令行各該郭附郭之南海、潮安、茂名、瓊山等縣接收保管，仍將遺電交收日期，具報察核。勿違。省長陳帥，各路鎮守使各道尹，現經大吏決定實行同時裁撤，并定廢鎮後，改設綏靖處，廢道後，不更設其他同級機關，綏靖處編制法，剋經擬定，隨時可以頒行組織。惟聞陳總司令最近意見，以鎮道爲國家官制，不欲以本省長官命令處置之。擬俟軍政府成立後，明令取締所有各鎮道未廢之前，各該員如有離職出缺，暫不遞補，其行公事，對於原任本官已經離職，暫由僚屬維持現狀者，以某鎮道公署稱之。未離職者，仍以某鎮道某人稱之，以示分別。惟此係廿七日以前辦法，頃聞各道尹員缺，已於昨日下午電令完全裁撤，至各鎮守使缺，雖未見明文，然亦不日裁撤云。

大藥行  
搜毒丸  
花柳  
福至

各症無論初專治梅毒之症及發出起未發出症及日久骨已潰爛之症能醫治萬應痛之症皆性質解除穢萬靈此丸漸消滅並無毒使其漸猛劑能清血壓墜霸烈餘年各國之培元歷百丸為最靈人皆稱此丸之妙效誠為搜

金保  
太平  
石叻  
底能中  
興羅會

經理處

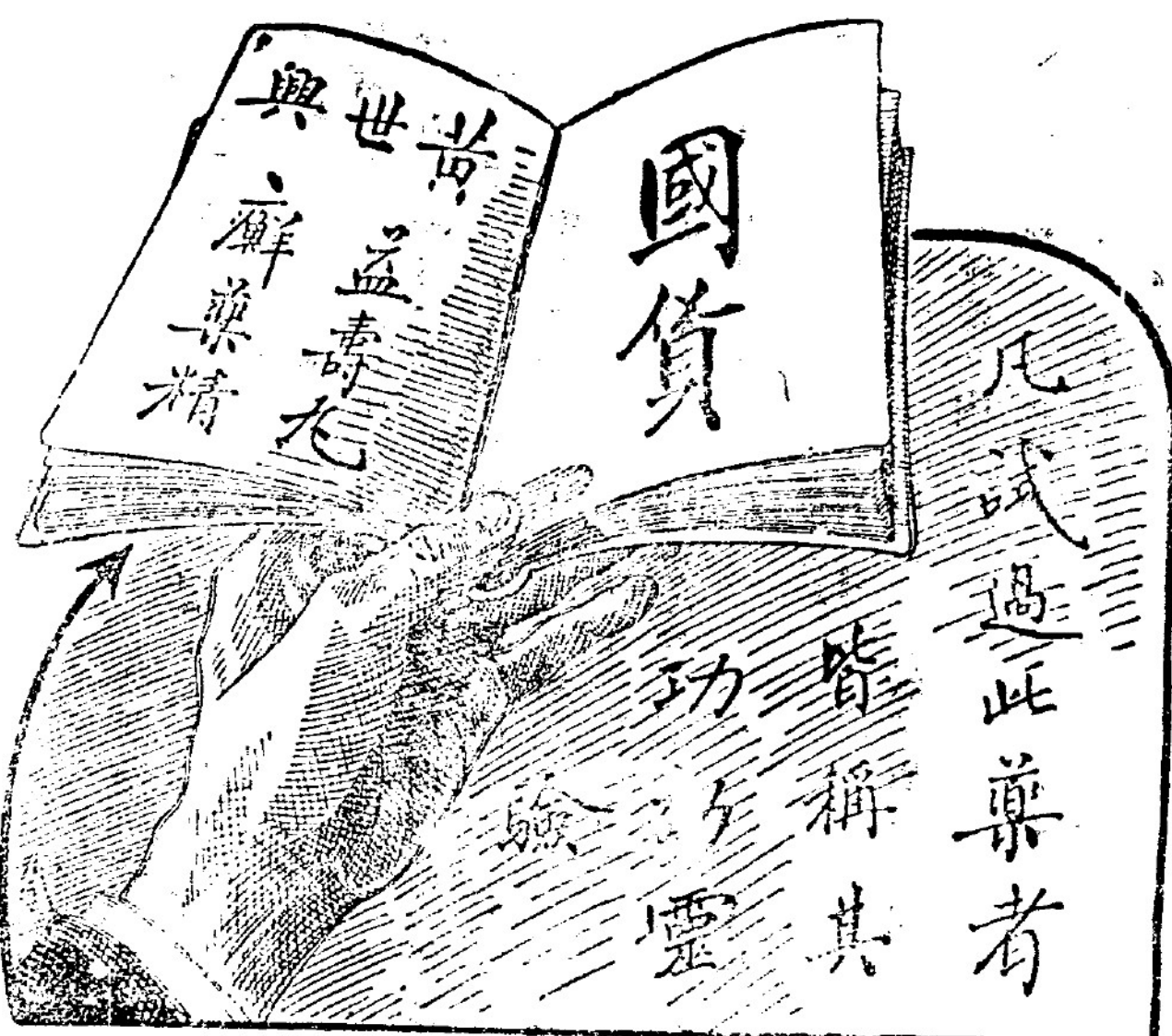
◎黃世興益壽丸 每盒一元

腎益腦無病常帶面目光潤氣力倍添調經種子却病延年  
度夜夢遺精下部寒冷等症專補先天本元健脾胃壯筋骨添精血保  
壽男女血氣衰弱神疲體倦虛骨萎作動氣喘腰膝軟弱色過

◎黃世興癬藥精

乃獨得之秘方悉心修合而成功用廣入百發白中專治陰癰癰梅花  
金錢癰蛇鱗紅雲癰以及干濕疥癩皮痕瘡癰足生沙虫等患諸君購  
藥務祈注意黃世興註冊商標以免影射漁利之徒相欺

石叻各處中國藥材店均有出賣



◎熱心諸君振興土貨  
◎請買真正中國火柴

每箱二百四十包  
價銀二十九元正



用中國變精良貨



之儼然製<sup>レ</sup>未<sup>レ</sup>精<sup>目</sup>法<sup>明</sup>有<sup>レ</sup> 猶<sup>レ</sup>通<sup>本</sup>人<sup>上</sup>於<sup>レ</sup>化學<sup>一</sup>道<sup>心</sup>得<sup>有</sup>

故<sup>將</sup>牛<sup>生</sup>所<sup>得</sup>藥<sup>毒</sup>毒<sup>乃</sup> 爲<sup>花</sup>大<sup>集</sup>藥<sup>齊</sup>製<sup>成</sup>新<sup>藥</sup>使<sup>用</sup>之

如<sup>人</sup>藥<sup>者</sup>如<sup>遊</sup>香<sup>禪</sup>日<sup>出</sup> 採<sup>民</sup>民<sup>有</sup>表<sup>以</sup>雙<sup>妹</sup>妹<sup>耀</sup>爲<sup>號</sup>同<sup>胞</sup>其<sup>歡</sup>

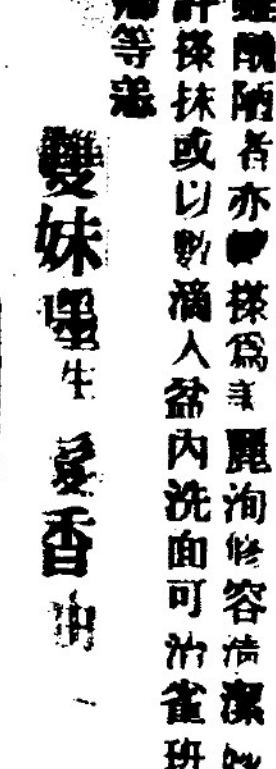
乎<sup>請</sup>認<sup>斯</sup>標<sup>燕</sup>燕<sup>免</sup>誤<sup>也</sup>



雙妹啾艷顏水



此水乃用精理皮膚肉色之  
一和以最細等之花液製成  
肌膚粗黑者之可令中



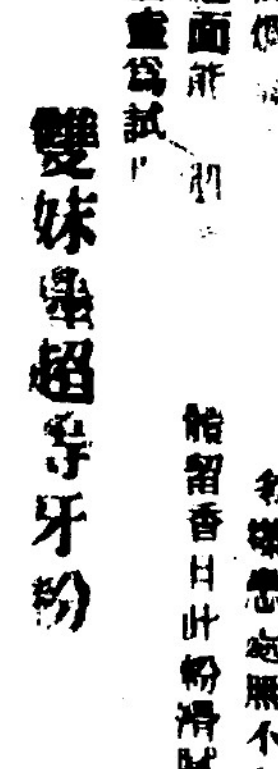
振興髮光可鑒古之美人  
 以髮強者不一而足本行發  
 明生髮之理攷取各種鮮花  
 最貴重之生髮固髮材料  
 配製成油帶香爽滑能祛風





粉花牌  
 本公司  
 必用之品  
 元胎毒火瘡  
 症其頭有  
 皮膚與深  
 除熱癰

必用之品  
 元胎毒火瘡  
 症其頭有  
 皮膚與深  
 除熱癰



此種超等牙粉乃選最幼藥之粉自加入香蘭油而藥料化以除蟲降火諸齒參以化學新法製成常用之內即較體者能令牙齒

精之而無所歸子如蜂尋香  
貨品太多不能盡錄光顧諸

請代 理處 參閱 便知

香大  
楊  
羅  
宗  
實究  
中西  
樂妙

恒盛大力氣

解毒骨痛水  
專治花柳遠年近日毒入筋骨疼痛寸步難移週身  
上中下手足各部兒疔或消或腫走上走熱時常復  
發也

第一搜毒丸  
時症癰腫癰疽大小各毒藥到毒消解限日包愈妙  
藥也

化腐埋口散 此散中西藥料監製治癰疽疔瘡爛脚爛肉外科  
生肌 各症去腐生肌埋口白粉白川良藥

專治腎部損虛向本生血種子保嗣衛生藥品專治

保腎固本丸  
子嗣維艱夜尿  
痾腰膝軟痛藥到立見功效生氣  
血強種強體保腎還少寶驗良藥

胆時  
接洗除毒水  
外科各症萬應除毒藥水日效消白毒妙藥專治癰  
疽瘡科頸癰外痔無名腫毒

止瀉  
立効  
**白濁丸**  
專治花柳之毒疴尿刺痛尿管內裏損爛尿道結痛  
內疳發毒疴尿尿時則痛酒濕熱毒傷肝沙淋血淋五  
淋等症輕症一罇包愈重症兩罇收功

代理 叻路 會豐商店 三昌公司

廣唐

自治咳喘家唐拾葉唐太平分子  
出而社會之眼光爲之一放自新發明久咳  
丸出現而久咳之惡魔爲一殺凡已得先  
生之金針者服先生之丸者服先生之丸者

東門內務部監製

拾

生計之困無幾久之則貧也惟咳嗽一症初起則無足輕重久則肺經損壞軟肌瘦胃食減難以治珍貴恰義大醫生乃醫界名人研究此症醫靈許光陰潛心精一

醫之次一者能如獨出冠絕特効一經驗始創  
 製之方較之亦能獨出冠絕特効一經驗始創  
 欺人曰欺方亦可比齊大醫生向任粵省各大  
 醫院醫席每中治愈喉症症不知凡幾曾受  
 先生之惠者感爲難數歌功口碑口誦消患  
 而者如日更覺天之

請診真諸生所製之丸散膏丹各式  
裝璜設仿軍與驗真券以及紙包封  
正等悉改用雕刺極精細之銅版暗  
藏唐醫士之名數萬字緒以中西文  
以杜假冒

會豐商店

會豐商店